

Le couple Laine-Dankworth: dans une autre dimension

Hier, dans cette chronique, je me suis permis de comparer deux groupes l'un à l'autre: celui de Pat Metheny et celui de Jaco Pastorius. Dans le contexte d'un festival comme celui-ci, cette démarche est presque inévitable. Le spectateur est confronté à un événement global, qui témoigne d'un idiome, d'une pensée et d'une page de l'évolution musicale de la planète. Et c'est cela qui fait de ce genre d'assemblage un moment fascinant d'apprentissage dans la pratique.



Marc Desjardins
(collaboration spéciale)

Évidemment, si j'avais eu à parler du même spectacle de Pat Metheny, sorti du contexte, j'aurais expliqué son jeu de guitare très individuel, sa superbe connaissance de l'écriture harmonique, l'énergie qui se dégage de son groupe, la sensualité des interventions (et même des « absences ») du percussionniste brésilien Nana Vasconcelos. Somme toute, j'aurais parlé d'un excellent concert, donné par des musiciens hyper-compétents qui s'amusent bien ensemble. Mais confronté au délire d'un Jaco Pastorius, je me devais d'identifier clairement les courants, et de considérer la prestation du bassiste florissant innovatrice par rapport au spectacle sécurisant de Metheny.

Tout comme il faut se rendre à l'évidence qu'une Cléo Laine (qui chantait lundi soir) se définit, par son propre travail, d'une toute autre école que Betty Carter, qui la précédait de 24 heures, et que l'école de Laine est plus ancienne que celle de Carter. Cléo Laine n'en demeure pas moins une très grande chanteuse au regis-

tre étonnant, qui contrôle son « instrument » avec science et goût. Sa formation classique est évidente du début à la fin de son récital autant dans les trémolos accentués que dans les montées « de tête » jusqu'en haut de la gamme. Laine est une « professionnelle » et elle sait donner au public ce qu'il veut. En ce sens, sa mise en place vocale tient plus des variétés que du jazz. Son répertoire est très diversifié, parfois un peu trop même, et on sent un certain éparpillement. On aimerait plus d'intériorité, plus de sentiment et moins d'éclats de voix.

Par contre, John Dankworth et son quartet qui accompagnent Laine (Dankworth est le mari de Laine et ils donnent des spectacles ensemble depuis 1951) amènent des éléments rafraîchissants à ce qui pourrait être une série de vieux trucs éprouvés. Dankworth est une des figures importantes du jazz britannique, une des branches les moins connues de notre côté de l'océan. Les Anglais ont une sorte d'approche au deuxième degré du jazz, le jouant par choix (le jazz est très impopulaire en Angleterre où il est souvent associé à la chanson populaire « kétaïne ») et avec beaucoup d'académisme. Ce feu sacré des jazzmen britanniques se reflétait dans le jeu de l'ensemble de Dankworth; loin de se cantonner à un style, les musiciens de générations différentes jouent une synthèse de Kenny Clare, le pape des batteurs de jazz anglais, donnait beaucoup de zest au son du groupe. Dankworth lui-même favorisant le jeu en contre-chant, avec des vents légers comme le saxophone soprano et la clarinette, donnant à la musique un charme de demi-teintes. De plus, ses échanges presque guidés par la télépathie avec sa femme amenaient plusieurs pièces dans une autre dimension.

Et s'il faut encore comparer les très beaux concerts qu'il nous a été donné de voir jusqu'ici à ce festival, on peut se demander un peu la pertinence d'un Jean-Luc Ponty dans la programmation. Ponty est un violoniste à la technique remarquable, profondément marquée par de longues années d'apprentissage classi-

que. Cependant il se démarque volontairement du jazz pour se situer dans un espace musical près du rock, marqué par une certaine grandiloquence mystique au niveau des écritures. Ponty n'est ni un mélodiste ni un instigateur de recherche. S'il joue bien, il n'en demeure pas moins qu'il manque de discernement au niveau du travail de groupe. Sa prestation de lundi était émaillée de longs solos insignifiants et prétentieux de la part de musiciens de calibre moyen. Le batteur marquait un manque d'imagination sérieux qu'il tentait de compenser par du muscle inutile. Somme toute, beaucoup plus de poudre aux yeux que de vraie musique.

Ce qui pourrait nous amener à parler de l'abâtardissement musical qu'un concept comme le jazz-rock a pu amener. Lorsque Miles Davis a électrifié son groupe en 1969, c'était pour explorer d'autres avenues. Cependant, avec le temps, on a prétendu innover en donnant aux élans du jazz une cadence lourde. Cette commercialisation qu'on appelle souvent prétentivement « fusion » n'a fait que diluer des recherches individuelles souvent intéressantes. Créer un genre autour de diverses explorations personnelles élimine la personnalité au profit d'une étiquette plus facilement commercialisable. Heureusement, le public très diversifié qui assiste au 3e Festival international de jazz de Montréal sait apprécier ce qu'il entend pour le simple plaisir que cela lui procure.

En attendant, aujourd'hui, il n'y a pas de grandes « vedettes » à l'affiche, mais des noms très intéressants de la scène locale se produisent à la Salle Marie-Gérin-Lajoie de l'UQAM. À 20h30, dans le cadre du concours de Jazz de Montréal, Sayyid-Abdul Al-Khabyr viendra présenter ses plus récentes compositions, assurément empreintes de sérénité et de force intérieure. Ken Ramm le suivra à 22h30 avec sa guitare hautement électrique; il sera accompagné d'un des musiciens canadiens les plus intéressants, le multi-instrumentiste Ben Mink, qui a exploré les avenues du rock, de l'avant-garde et du folk. Et puis demain, bien sûr, l'un des grands « big band » actuels, celui de Buddy Rich, au St-Denis à 19h, suivi à 23h de la première grande « voix » du Be-Bop, l'admirable saxophoniste Dexter Gordon, accompagné pour l'occasion du trompettiste Woody Shaw.



Louise Cousineau

L'automne au 12: du nouveau oui, mais ça sent un peu le déjà vu

Nos réseaux francophones nous cachent encore soigneusement le détail de leur programmation d'automne, sans doute parce que bien des décisions ne sont pas encore prises. Le canal 12 de Montréal toutefois est fin prêt et nous lançons en pâture hier des extraits des séries qu'il entend nous présenter. Séries américaines, bien sûr: 10 nouvelles en soirée, deux nouveaux soaps l'après-midi.

Nouveautés donc, mais dans certains cas, elles ont des relents de déjà vu. Hé oui, déjà. Deux d'entre elles se déroulent dans les années trente, sont des séries d'action et ont même des personnages qui ressemblent au film *Raiders of the Lost Ark*. Rappelez-vous: c'était le grand film de l'été dernier. Je parie qu'il se trouve déjà des créateurs à Hollywood en train de pasticher le grand film de cet été, *E.T.* Les deux séries sont *Bring'em back alive* et *Tales of the Brass Monkey*. La première raconte les aventures d'un chasseur qui s'adivise à travers le monde à la recherche d'espèces menacées. Quant au *Brass Monkey*, il est annoncé carrément comme une parodie des films de série B faits à Hollywood dans les années trente.

Lee Majors, *l'Homme de six millions*, revient dans la peau d'un cascadeur dans *The Fall Guy*. Autre série d'aventure, *Matt Houston*, un cow boy riche qui joue au détective dans ses loisirs.

Côté jeunesse, *Square pegs* s'attache à deux filles de 14 ans qui fréquentent la même école.

Alicen n'est pas une nouvelle série, mais elle fera désormais partie de la programmation du 12 le mardi soir. On annonce également un nouveau quiz entre célébrités, *Claim to Fame*, et une nouvelle série sur les animaux *Lorne Greene's New Wilderness*.

Et enfin une série dont on n'a pu voir d'extraits, qui devait s'appeler *For better or worse* et qui s'intitulera plutôt *It takes Two*. L'histoire d'un couple dont le mari est prêt à prendre sa retraite prématurée, mais pas la femme. Ils ont deux enfants adolescents.

Le morceau de choix de la programmation d'automne à CFCF sera toutefois *Hill Street Blues* dont on nous régale des premiers épisodes depuis jeudi dernier. À partir de septembre, on diffusera en même temps que le réseau NBC les nouveaux épisodes. Je vous ai déjà parlé de cette remarquable série policière ultra-violente, intelligente et magnifiquement réalisée. Le canal 10 s'y intéresserait, semble-t-il, pour la saison prochaine.

On s'attend également à la grande télévision de la mini-série *The Winds of War*, d'après le roman de Herman Wouk, qui elle aussi se déroule dans les années trente, mais qui ne ressemblera pas, on en est sûr, à *Raiders of the Lost Ark*. Les personnages principaux seront interprétés par Robert Mitchum et Ali McGraw. Ce sera probablement présenté en février.

Autre mini-série: *The Thorn Birds*, avec Richard Chamberlain, Jean Simmons, Barbara Stanwyck, Richard Kiley et Piper Laurie. C'est bien sur une adaptation du roman de Colleen McCullough dont le titre en français était *Les oiseaux se cachent pour mourir*.

Parmi les films à l'affiche, on note le joyeux *Airplane*, *Kramer vs Kramer*, *Being There*, *Raging Bull*, *The China Syndrome*, *The Rosebud Coalminer's Daughter*.

Les vendredis soirs à minuit seront consacrés à la diffusion de grands noms de la musique populaire, depuis Elton John jusqu'à Dolly Parton. Il y aura du cinéma tous les soirs et pour les insomniaques des reprises de séries à deux heures du matin, genre M. et Mme *Bionique* et les *Waltons*.

En après-midi, on diffusera dorénavant le soap le plus populaire des USA, *General Hospital*, ainsi que la série *Soap* un pastiche du genre.

Bien sûr, des valeurs sûres comme *The Price is Right*, *Dynasty*, *Fantasy Island*, *Falcon Crest* et *Hart to Hart* reviennent à l'affiche. Et les téléjournaux reviennent à des heures inchangées: 18h et 23h.

TÉLÉ-CÂBLE

Les émissions à ne pas manquer

TVSQ 31-15

MINUIT
LES QUILLES

Dernier match du tournoi «Champion» de petites quilles par équipe.

TVRQ 25

12:00
LA VIE DU FRÈRE ANDRÉ

Aujourd'hui, l'émission traite de l'origine et l'enfance du frère André.

TVJQ 20-26

TÉLÉ DES JEUNES

- 08:30 **MAG 26**
Magazine hebdomadaire conçu pour les jeunes et leurs parents. Y sont annoncées et commentées les activités artistiques ou sportives.
- 09:00 **PLUCHE ET BRINDILLE**
Brindille invente une histoire invraisemblable avec les cartes postales de Pluche. C'est de cette façon qu'elle apprend les lettres «W» et «X».
- 09:30 **MILLE CLÉ DE SOL**
Les enfants apprennent un chant gospel «Un petit pouce qui marche», ils miment ensuite «Le bon roi Dagobert», puis exécutent une danse.
- 10:30 **HISTOIRE DE LA MUSIQUE**
La musique de divertissement prend naissance à la fin du XIXe siècle.
- 11:00 **COSMOTEC**
Reprise à 15h30 et 19h30. Meurise veut savoir qui étaient ces humains qui vivaient dans ces champs, avant l'arrivée de ses ancêtres en Amérique.
- 11:30 **MINI-FÉE**
M. Cunille, le professeur de Mini-Fée, doit épouser une riche héritière. Cependant, Mini-Fée empêchera ce plan de réussir.
- 12:00 **PAROLE AUX JEUNES**
Reprise à 17h00. Des jeunes de niveau secondaire discutent de différents thèmes: la pollution.
- 13:00 **SAIS DODO**
Reprise à 19h15.
- 13:30 **ENFANTS DU THÉÂTRE**
Reprise à 18h00. Aujourd'hui, les enfants constituent des marionnettes de carton et un théâtre.
- 14:00 **PLUCHE ET BRINDILLE**
Brindille inventera une histoire en utilisant le plus de mots possible commençant par la lettre «T».
- 14:30 **MILLE CLÉ DE SOL**
Les enfants chantent en canon «Chante mon ami», ils exécutent ensuite une danse «Le Bastignol», puis miment «Ma tortue, je n'en peux plus».
- 16:00 **BIBLIN**
Biblin découvre que Jésus priait; Biblin est invité à identifier le tribunal devant lequel Jésus priait: Sanhedrin.
- 16:15 **1,2,3,4**
Conditionnement physique pour enfants d'âge préscolaire.
- 17:30 **LEÇONS DE CHOSES**
Avec Ronald Pelletier, l'oncle Pierre nous parle de la conquête de l'espace.
- 18:30 **GRENIER SOUS LA MER**
Oncle Pierre nous parle de l'arrivée des poissons à Dorval et de tout le processus de dédouanement, quarantaine, expédition et transport.
- 19:00 **JOUONS ENSEMBLE**
Arc-en-ciel montre aux enfants comment fabriquer des chapeaux en carton pour se déguiser.

TVSQ 15-31

TÉLÉ DES SPORTS

- 07:00 **LA BONNE HABITUDE**
Le conditionnement physique avec la collaboration de Kino-Québec.
- 07:30 **LA BONNE HABITUDE**
Voir 7h00
- 08:00 **LES COURSES À BLUE BONNETS**
Présentation des courses du dimanche.
- 08:30 **LA BONNE HABITUDE**
Voir 7h00
- 09:00 **BASKETBALL**
Les meilleurs matches de la ligue collégiale de basketball «AAA». Cette semaine: John Abbott vs Les Vikings de Maisonneuve (masculin).
- 11:00 **CHASSE ET PÊCHE**
Le tir à l'arc: les techniques, l'équipement, le tir de compétition et le tir de chasse.
- 12:00 **SKI NAUTIQUE**
Championnat canadien de ski nautique «pièdes nus». Epreuves de slalom, figures et sauts.
- 13:30 **HANDBALL**
3e championnat mondial de handball. Catégorie junior. Cette semaine: USA vs France.
- 15:00 **TÉLÉ-BILLARD 82**
Tournoi «Billard Canada». 1er match des quarts de finale.
- 17:00 **LA BONNE HABITUDE**
Voir 7h00
- 17:30 **LES COURSES À BLUE BONNETS**
Présentation des courses du lundi.
- 18:00 **LE MONDE DES COURSES**
Ligne ouverte, en direct de Blue Bonnets, animée par Robert Arel.
- 18:30 **BASKETBALL**
Voir 9h00.
- 20:30 **FOOTBALL**
Football collégial «AAA». Cette semaine: St-Jean vs St-Laurent.
- 23:30 **LES COURSES À BLUE BONNETS**
Voir 17h30
- 00:00 **LES QUILLES**
Voir encadré.
- 01:00 **ÉQUITATION**
Concours hippique de Terre des Hommes. Classe: sauteurs. Part: Linda Southern, Lynn Younger, Frederico Garza.
- 04:00 **TÉLÉ-BILLARD 82**
Voir 15h00.
- 06:00 **CHASSE ET PÊCHE**
Voir 11h00.



Vianney Lelièvre rencontre Marie Cardinal (photo). Auteur de «Les mots pour le dire», Marie Cardinal nous parle de ses écrits.

«Entrevue de la semaine», ce soir à 23h00 au canal TVRQ 25.

Pour les régions qui reçoivent 30 canaux ou plus

TVRQ 25 13:00
COURS DE GARDE-ENFANTS: QUESTIONS D'EXAMEN (SÉRIES 3 ET 4)
3. Nommez trois devoirs des parents? Nommez trois devoirs de la garde-enfants?
4. Préparez le menu d'un enfant de 5 ans pour une journée conformément au guide alimentaire canadiens.
9
Les réponses aux 5 séries de questions doivent être acheminées à:
La ligue de sécurité du Québec
6785 ouest, rue St-Jacques
Montréal, Québec, H4B 1V3

Pour les régions qui reçoivent 21 canaux

TVIQ 6 21:00
PROTÉGEZ-VOUS (VOLEZ 2)

Spécial Vacances «Balconville»: ce volet est consacré à ceux qui doivent passer leurs vacances en ville. Il sera question des Centres de plein air et des activités offertes par la ville.

15 ou 20 s'adresse aux abonnés qui reçoivent 21 canaux; 24 26 ou 31 s'adresse aux abonnés qui reçoivent 30 canaux ou plus. À QUÉBEC: «Sports et Loisirs» est diffusé au canal 29. «Enfants et jeunesse» au canal 26 et «Cours» au canal 25.

Ces émissions sont présentées aux abonnés des systèmes de câblodistribution faisant partie du Réseau Inter-Vision

Cablevision nationale 270-6161
Télé-câble Vidéotron 656-2111
Télé-câble de la Rive Sud 833-1920
Câblodistribution Haut Richelieu 346-1127
Transvision Rive Sud 655-6300
Télé-câble des Mille Îles 471-2710

Continuel dès 10h am/sam. dim. dès midi 15
deux programmes différents 5,00\$ pour l'un ou l'autre

UN NOUVEAU PROGRAMME!
FESTIVAL EROTIC NONSTOP
Salle 1 «de BARBARA à GIRL IN THE POOL»
Salle 2 «de DEBRA à THREE FOR FUN»

722-SEXE
722-1510
722-1451

CINEMA X
6430, PAPINEAU angle BEAUBIEN

2 FILMS DANS CHAQUE CINEMA 18 ANS Adultes

PAPINEAU 1 **CONFESSIONS** PETITE FILLE
Omega 2 tres intimes d'une

Rivoli 1 **HALF ACTION**
THE Nymphette Intrigante

Rivoli 2 **CROISIÈRE POUR COUPLES**
PLEINS D'ARDEUR

les APRÈS MIDI d'une BOURGEOISE
PLUS MONIQUE et JULIE

PAPINEAU 2 LES VALENTIENS
4510 PAPINEAU coin Mont Royal, tél. 527-6623

La table à quatre inc.

Théâtre du Vieux-Fort Chambly
2000 rue Bourgogne, Chambly

MÉLI-MÉLO
OU LE MORTEL SECRET
drame musical souriant de Pierre Guénette

avec Richard Lalonde, Lénie Scoffié,
Pierre Lenoir, Carole Séguin, François Trotter

mise en scène: Céline Hallée
musique originale: Pierre Lenoir
décors et costumes: Danielle Ross

Ce soir jusqu'au 29 août

mer., jeu., vend., dim.: 21h
samedi 19h30 et 22h **658-5016**

3e édition du 2 au 11 juillet 1982

Animation et concerts gratuits

Terrasses
Village St-Denis

Trio de Guy Nadon
lundi 5 au jeudi 8 juillet,
15h et 24h. «La Cour»

L'Orchestre
Sympathique
vendredi 9, samedi 10 juillet,
15h et 24h. «La Cour»

Dixiebänd
2, 3, 4, 9, 10, 11 juillet,
14h, 18h30, 21h30
parade sur la rue St-Denis

Steve Holt
vendredi 2 au vendredi 9 juillet,
18h30, 21h30. «St-Sulpice»

St-Jovite Quartet
vendredi 2 au samedi 10 juillet,
18h30, 21h30. «Les Retrouvailles»

au Vieux Port
Café-terrasse

Charlie Biddle et
Oliver Jones
vendredi 2 au dimanche
4 juillet, 17h

Fraser MacPherson
lundi 5, mardi 6 juillet, 17h

Grande Scène

Minnesota Jazz
Dance Company
dimanche 4 juillet, 21h

Ballets-Jazz
de Montréal
mercredi 7 juillet, jeudi 8 juillet,
21h

Accord Ultra Douce présente le

«la série A»
«En scène»

McGoy Tyner
vendredi 2 juillet, 23h

Pat Metheny
samedi 3 juillet, 19h

Jaco Pastorius
samedi 3 juillet, 23h

Sonny Rollins
dimanche 4 juillet, 19h

Betty Carter
dimanche 4 juillet, 23h

Jean-Luc Ponty
lundi 5 juillet, 19h

Cleo Laine et John Dankworth
lundi 5 juillet, 23h

Sonny Terry et Brownie McGhee Willie Dixon
mardi 6 juillet, 19h

Wynton Marsalis
mardi 6 juillet, 23h

Buddy Rich
jeudi 8 juillet, 19h

Dexter Gordon
jeudi 8 juillet, 23h

Ornette Coleman
vendredi 9 juillet, 19h

FESTIVAL INTERNATIONAL DE JAZZ DE MONTRÉAL

Concerts
Carlsberg
du dimanche après-midi

Voyage dans l'histoire du Jazz: l'Ensemble de Sayyid Abdul Al-Khabyr, Le Trio de Marius Cultier, Makoto Ozone
dimanche 4 juillet, 14h, sur la rue St-Denis

Sonny Greenwich The Widespread Jazz Orchestra, le Trio de Jacques Labelle
dimanche 11 juillet, 14h, sur la rue St-Denis

Billets (sièges réservés) \$9.50 en vente aux comptoirs Ticketron (fruits de service) et au Théâtre St-Denis (IL RESTE DES CARTES DE MEMBRE EN VENTE AU THÉÂTRE ST-DENIS).

la presse

Carlsberg

MUSIQUE

FESTIVAL OSM À NOTRE-DAME

La «Pathétique» et les débuts de Richard Roberts

ORCHESTRE SYMPHONIQUE DE MONTRÉAL. Au pupitre: György Lehel. Soliste: Richard Roberts, violoniste. Hier soir, à la basilique Notre-Dame, dans le cadre du Festival Mozart-Tchaikovsky de l'OSM.

PROGRAMME

• Concerto pour violon no 3 en sol majeur, K. 216 (Mozart). Soliste: Richard Roberts. • Symphonie no 6 en si mineur, op. 74 (Tchaikovsky).



JEAN-PAUL BROUSSEAU

Foule encore impressionnante hier soir à Notre-Dame, malgré la chaleur et l'humidité, pour la suite du Festival Mozart-Tchaikovsky de l'Orchestre symphonique où l'on présente la Symphonie «Pathétique» du second et le Concerto no 3 du premier, avec comme soliste le nouveau violon solo de l'OSM, Richard Roberts.

Jusqu'à récemment assistant violon solo de l'Orchestre de Cleveland, M. Roberts a perfectionné son art notamment avec Henryk Szeryng au Conservatoire de Genève et son jeu est audiblement redevable à ce grand seigneur de l'archet pour la chaleur de la sonorité, la justesse du vibrato et un style de concertiste sans aucune concession à l'esbroufe.

Sa présence se fait déjà sentir dans la masse des cordes quand il occupe son poste habituel mais c'est à l'entendre en solo comme hier soir qu'on réalise quelle extraordinaire acquisition l'OSM a faite en s'assurant ses services. Il faut déjà songer à la réentendre au cours de la saison régulière de la Place des arts.

La seconde partie de la soirée d'hier a aussi fait briller le chef invité, György Lehel, qui est directeur musical et premier chef d'orchestre de l'Orchestre symphonique de Budapest.

Sa conception de la «Pathétique» de Tchaikovsky est sombre et le dessin dramatique, très accentué, enlève à l'oeuvre ce rien de clinquant qui ferait mentir l'authentique tourment dans laquelle glisse la fin de sa vie. Sous sa baguette, les bois mais surtout les cuivres, avec le concours de timbales vraiment fracassantes, brossent un fond de scène quasi shakespearien où prédomine la tragédie, où s'inscrit l'épouvante.

C'est une vue de l'oeuvre informée par une culture à l'abri de la facilité et moulée par un chef sachant ménager les effets pour les moments qui comptent. Plus cette audition de l'oeuvre symphonique de Tchaikovsky avance, d'ailleurs, plus nous devinons tangible la communauté des solitudes nordiques et des frayeurs hivernales dans lesquelles elle s'est élaborée.

La semaine prochaine, Charle Dutoit revient au pupitre pour l'avant-dernier concert de la série. Au programme, la Cinquième symphonie de Tchaikovsky et le Concerto pour piano no 22 de Mozart avec Jean-Philippe Collard comme soliste.

RETROSPECTIVE des OSCARS du meilleur film de l'année 1941. How green was my valley. 8 au 10 juillet. desjardins 4.

DODGE CITY. PHOTOPERA WESTERN. Comédie musicale conçue par Les gars des vues. A L'AFFICHE au Centre culturel de Sainte-Marguerite-du-Lac-Masson.

4 manuscrits de Haydn retrouvés

SYDNEY (AP) — Quatre manuscrits originaux du compositeur Joseph Haydn ont été découverts en Australie. Selon le quotidien national The Australian, les manuscrits des quatuors à corde opus 50 du compositeur du 18ème siècle ont été authentifiés.

Cine 9 cinemas. 2001 UNIVERSITY. ON GOLDEN POND (POUR TOUS). VISITING HOURS (18 ANS). NOT A LOVE STORY (18 ANS). CAT PEOPLE (18 ANS).

VOTRE GUIDE DES MEILLEURS SPECTACLES EN VILLE CINÉMAS UNIS. Du 5 au 8 juillet, matinées dans tous les cinémas, excepté les cinémas Elysée, Laval, Greenfield, Fairview, Kent, Van Horne, Versailles et Westmount Square.

ROCKY III. SPYGLASS. STAR TREK: THE WRATH OF KHAN. TOUS LES MERCREDIS \$5.00 PAR VOITURE! + IL Y EN A... ÇA R'VIENT CHER!

Les Cinémas et Ciné-Parcs Odeon. ALICE AU PAYS DES MERVEILLES. IL FAUT TUER BIRGITT HASS. QUE LE SPECTACLE COMMENCE.

Le saviez-vous? TAKE ME WHERE THE WATERS WARM. GRAND FESTIVAL DE THÉÂTRE dans les Cantons de l'Est Festival Lennoxville Du 3 juillet au 21 août.

la Baie. P.S. Le saviez-vous... En plus d'être un lieu idéal pour magasiner, on peut aussi se régaler à la Baie OUI, vous trouverez dans chacune de nos succursales (sauf à Rockland) un paisible repère pour déguster d'excellents repas arrosés de vin.

THÉÂTRE



Martial Dassylva

9e Festival de théâtre pour enfants

Le 9ième Festival québécois de théâtre pour enfants aura lieu du 20 au 27 août prochain au Parc Lafontaine et dans les environs de celui-ci. Deux troupes de l'étranger, la Compagnie de la Carrière, de Lyon en France et le Théâtre de la Galafonie, de Bruxelles en Belgique, se produiront dans le cadre de la manifestation, dont les divers événements se dérouleront au Pavillon Calixa-Lavallée, au Pavillon Lafontaine de l'Université du Québec à Montréal, ainsi que sous une tente érigée près du Jardin des Merveilles.

Le groupe lyonnais et le groupe bruxellois présenteront tous les deux des créations collectives s'adressant aux enfants de 6 à 12 ans. Le spectacle de la Carrière s'intitule *Les Passe-temps d'une pierre* et celui de la Galafonie *L'Arche de Noé*.

Le programme préliminaire du Festival fait état, par ailleurs, de la participation d'une quinzaine de troupes québécoises et ontariennes. Parmi elles mentionnons le Carrousel de Longueuil (*Une lune entre deux maisons* et *Les petits pouvoirs*), le Théâtre Court-Circuit de Montréal (*Peur bleue*), le groupe Circus de Montréal avec une création collective, le groupe Image d'Ottawa (*Le Chasseur de dragon*, etc.), le Théâtre du Gros Mécano de Québec (*Histoire de Julie qui avait une ombre de garçon*), le Théâtre de quartier de Montréal (*Un vrai conte de fées*), la Vieille 17 de Rockland en Ontario (*Premier, premier*) et le Théâtre Petit à petit de Montréal (*Où est-ce qu'elle est ma gang?*).

DU 20 AU 27 AOÛT AU PARC LAFONTAINE

pays présenteront des communications pendant le festival, qui comprendra également au moins deux débats-rencontres et des lectures publiques de textes inédits de théâtre pour enfants.

Comme par les années passées, le festival débutera par un grand défilé et par un bal musette dans la soirée du 20 août.

Notes et contre-notes

La comédie d'André Roussin, *Lorsque l'enfant paraît*, est présentée à partir de ce soir et jusqu'à dimanche, ainsi que du 15 au 18 juillet, à la Maison des artistes Bobino de Laval. Yvette Thuot, Marc Olivier, Hélène Dallaire, Serge Champagne et Berthe Plante font partie de la distribution.

Le Théâtre du Grand Dérangement situé à Charlesbourg (angle 1ère avenue et 80e rue) joue jusqu'au 21 juillet un texte qui a remporté un prix au Concours des oeuvres dramatiques de Radio-Canada, *D'la malle d'amour* de Lise Lessard. Du 3 août au 11 septembre, le Grand Dérangement donnera deux pièces de Molière, *Le Médecin volant* et *Le Mariage forcé*.

Toujours dans la région de Québec, signalons que le Théâtre de l'Artillerie propose cet été un spectacle sur la Corrivée qui s'adresse aux enfants de 12 ans et plus. Représentations en plein air (si le temps le permet) ou à l'intérieur de la Redoute les mercredis, jeudis et vendredis à 14h15 et 16h, les samedis et dimanches à 16h30 et 19h.

CHOIX D'ÉMISSIONS

19:00 2 3 5 13 — **Baseball**
Si nos Expos continuent à perdre, on va finir par ne plus les aimer. Ce soir, ils affrontent nos vainqueurs de l'an dernier, les Dodgers.

20:00 3 5 7 — **Hollywood's Children**
Si vous vous intéressez aux enfants acteurs, cette émission vous en présente quelques-uns de la grande époque: Shirley Temple, Jackie Coogan et Freddie Bartholomew.

23:15 2 — **Moi, Claude, empereur**
Une bonne série sur les excès des Romains et les cruautés de la vie de famille.

00:15 2 — **«If...»**
Dans un sévère collège anglais, les élèves se rebiffent puis se révoltent. Un superbe film d'un critique anglais devenu cinéaste, Lindsay Anderson.

LE MEILLEUR DES DEUX?



LE YOGOURT FERME (avec fruits au fond).

Le nouveau yogourt ferme Delisle a une texture ferme et consistante, agréable au palais. Il fond littéralement dans la bouche. Et, tout au fond, il y a des fruits... des fruits purs et savoureux. Quel délice!

LE YOGOURT BRASSÉ À LA SUISSE (avec fruits déjà mélangés).

Beaucoup de gens connaissent déjà le yogourt brassé à la suisse Delisle. Les fruits sont déjà tout mélangés au yogourt. Ce mélange tout naturel est léger, velouté et savoureux. Et le yogourt brassé à la suisse Delisle est offert dans un nouveau contenant plus facile à ouvrir.

C'EST DELISLE!



CRÉÉS PAR DELISLE ET LA NATURE

Une offre tentante!

17¢ DE RABAIS LORS DE VOTRE PROCHAIN ACHAT DE N'IMPORTE QUEL YOGOURT DELISLE, FORMAT DE 175 GRAMMES

M. le Marchand. Les Aliments Delisle Inc. vous remboursera 17¢ plus 7¢ de frais de manipulation, à condition que ce bon ait été échangé par un client uniquement à l'achat du produit Delisle mentionné. Des factures prouvant l'achat, dans les 90 jours précédents, d'une quantité suffisante de produits Delisle pour justifier le nombre de bons à rembourser doivent être fournies sur demande. Toute autre utilisation constitue une fraude. Les bons seront déclarés nuls et sans valeur s'ils sont présentés par un intermédiaire d'agences, courtiers ou autres qui ne sont pas distributeurs au détail de nos produits, à moins qu'ils aient reçu notre autorisation formelle de le faire. Valeur marchande: 100 de cent. Pour obtenir un remboursement, goûtez à Aliments Delisle Inc., C.P. 3000, Saint-Jean, Nouveau Brunswick E2L 4L3. Cette offre se termine le 31 mars 1983.



RADIAUX 721 Firestone



DE 15 À 20% DE RABAIS

NOTRE RADIAL D'ÉTÉ DE QUALITÉ SUPÉRIEURE ÉCONOMISEZ JUSQU'À **24\$**

- 721 avec services d'entretien sans frais. Renseignez-vous.
- Qualité de l'équipement d'origine.
- L'Économiseur d'essence.
- Suoer-adhérence et remarquable tenue de route.
- Rendement, fiabilité, douceur de roulement.
- Une exclusivité Firestone.

AVEC FLANC BLANC			
DIMENSION	ALPHANUM	COEFFICIENT	PRIX SPECIAL
P175R013	BR75 13	5 52 57	5 68 50
P185R013	BR75 13	68 09	74 89
P175R014	BR75 14	89 72	76 20
P185R014	CR75 14	96 08	79 20
P195R014	ER75 14	101 89	81 50
P205R014	FR75 14	109 40	90 25
P215R014	GR75 14	117 17	99 50
P225R014	HR75 14	129 83	99 90
P205R015	FR75 15	113 85	91 00
P215R015	GR75 15	123 42	104 90
P225R015	HR75 15	131 29	108 30
P235R015	LR75 15	135 00	111 30

MONTAGE SANS FRAIS

NOUVEAU TRANSPORT WIDE OVAL
• Section ovale large: stabilité excellente, douceur de roulement, résistance au déportement par vent de côté.
• Semelle à 5 nervures: adhérence excellente.

96,96\$

RENSEIGNEZ-VOUS SUR NOTRE TOUT NOUVEAU RADIAL ATX VAINQUEUR DE LA BAJA
Nos radiaux ATX de série participent à des courses tout terrain qui leur en font voir de rudes. De la Parker 400 à la Baja 1000, nos radiaux ATX de série sont bien dans la course pour les plus durs parcours hors route. Ces pneus autorisés pour usage sur route, mais assez costauds pour la compétition ont une semelle large à grande portance, une carcasse en polyester et deux ceintures d'acier. Pas étonnant que tout le monde en parle!

- MAGASINS FIRESTONE**
- | | | | | |
|---|---|--|---|---|
| Beaconsfield
42, boul. St-Charles
694-1475 | Chomedey
784, boul. Labelle
688-7530 | Dollard des Ormeaux
4301, boul. St-Jean
620-2550 | Duvernay
2875, boul. de la Concorde
661-9241 | Joliette
40, boul. de l'Industrie
796-1695 |
| Lachine
10590, Côte de Liesse
636-4500 | Lafleche
3725, boul. Taschereau
676-0243 861-6076 | Longueuil
1748, chemin Chambly
679-8230 521-3202 | Mall Cavendish
(Côte St-Luc) 5800, boul. Cavendish
466-7328 | Pointe-aux-Trembles
1400, rue St-Jean-Baptiste
645-4541, 861-7672 |
| Montréal-Est
7070, est, rue Sherbrooke
259-3707 | Montréal-Nord
5101, boul. Henri-Bourassa
325-5510 | Pierrefonds
4973, chemin des Sources
683-7121 332-2254 | Trois-Rivières
2380, rue Royal
375-4816 | |
| Repentigny
164, est, rue Notre-Dame
581-5150 | St-Jean
470, boul. du Séminaire
658-8256 | Sept-Îles
354, ave. Laure
962-3845 | | |
- DISPONIBLES CHEZ LES MARCHANDS FIRESTONE À DES PRIX COMPÉTITIFS**
- AUSSI DISPONIBLES CHEZ:**
- | | | | | | | |
|--|---|---|---|---|--|--|
| Centre-Ville
770, ouest, rue Notre-Dame
661-1611 | Nord-Ouest
5150, ouest, rue Jean-Talon
731-7811 | Montréal-Est
6000, est, rue Sherbrooke
294-6006 | Nord-Est
1025, est, rue Jean-Talon
271-3551 | Chomedey-Laval
1200, boul. Labelle
688-6262 | Rive-Sud
3435, boul. Taschereau
678-8080 | Dollard Des Ormeaux
3352, rue Sources
683-2844 |
|--|---|---|---|---|--|--|

THÉÂTRE D'ÉTÉ EN FÊTE À TERRE DES HOMMES

"LIBRES, SONT LES PAPILLONS"

En vedette: **Jean Faubert, Ghislaine Paradis, Olivette Thibault et Yvon Bouchard.**

Le Théâtre des Îles Brador vous présente "Libres, sont les papillons", un merveilleux plaisir fou de Terre des Hommes. Voyez cette comédie dramatique, drôle et touchante, mise en scène par Florent Forget.

"Libres, sont les papillons" est à l'affiche jusqu'au 29 août, les mercredis, jeudis, vendredis et samedis à 20 heures et le dimanche à 15 heures; relâche lundi et mardi. Billets à 6 \$ et 7 \$. Tarifs spéciaux pour les groupes, les étudiants et les personnes de l'âge d'or. Réservations au théâtre: 872-6366; par Ticketron: 288-3651.

TERRE DES HOMMES
POUR UN PLAISIR FOU

IGA coupe à votre



JUS DE TOMATES
CANADA DE FANTAISIE
BRIGHT'S

Boite
1,36 L
(48 oz)

89¢



CHAMPIGNONS
MORCEAUX ET PIEDS
NARCISSUS

Boite
284 mL
(10 oz)

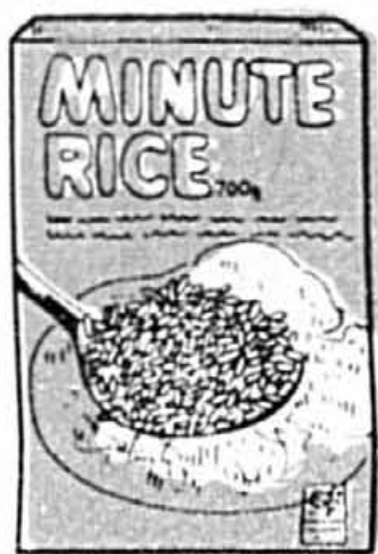
68¢



CAFÉ INSTANTANÉ
MAXWELL HOUSE

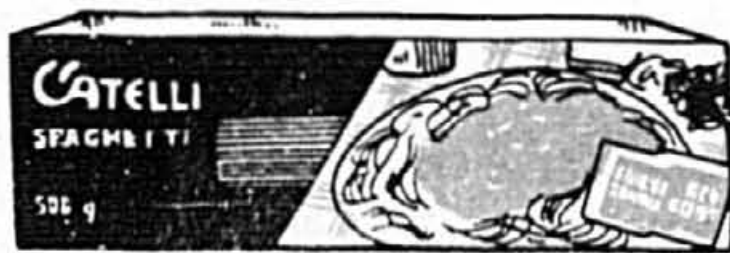
Pot
283 g
(10 oz)

4,89



RIZ À CUISSON RAPIDE
MINUTE RICE
Boite 700 g

1,79



PÂTES ALIMENTAIRES
CATELLI
MACARONI, SPAGHETTI,
SPAGHETTINI, VERMICELLE LONG
Boite 500 g

68¢



COLLATION INSTANTANÉE
DANS UN GOBELET
SAVOUR DE PORC
GATTUSO
Gobelet 70 g

69¢



CHIPS
NATURE OU ONDULÉES
DULAC
Sac 200 g

1,09



MÉLANGE À GÂTEAU
DE LUXE II
OU DE CAMPAGNE
DUNCAN HINES
Boite 520 g

99¢



PAPIER HYGIÉNIQUE
BONI
Paq. de 8 roul.

1,99

BOISSONS À SAVEUR DE FRUITS
ALLEN'S

Boite
1,36 L
(48 oz)

68¢

SAUCE À SALADE
MIRACLE WHIP

Pot
1 L

1,99

MÉLANGE À SAUCE
ST-HUBERT
SANDWICH CHAUD: 57 g
BAR-B-Q: 46 g

Sachets

2/79¢

JUS D'ORANGE
SURGÉLÉ
MINUTE MAID

Boite
468 mL
(16,5 oz)

1,49

JUS DE POMMES
VITAMINE ROUGEMONT
3/1,00
Boites 284 mL (10 oz)

POIS VERTS
CANADA DE FANTAISIE
LE SIEUR
Boite 398 mL (14 oz)
79¢

RELISH SUCRÉE
HABITANT
Pot 500 mL
1,59

SACS À ORDURES
USAGE EXTERIEUR
GLAD
Paq. de 10
1,49

SACS À ORDURES
KITCHEN CATCHERS
GLAD
Paq. de 24
1,49

COCA-COLA
OU SPRITE
BOUTEILLES CONSIGNÉES
Bout. 750 mL
6/2,57

YOGOURT AUX FRUITS
YOPLAIT NATURE 1,39\$
Paq. de 4 X 125 g
1,49

BISCUITS PEEK FREANS
CRÈME DE FRUITS, ASSORTIS MAISON, DIGESTIFS
Sac 600 g
2,29

PAINS DE SAVON
JERGENS
Paq. de 4 X 90 g
1,09

SERVIETTES SANITAIRES
KOTEX
Boite de 12
1,59

MÉLANGE À SOUPE
À L'OIGNON
LIPTON
Boite de 2 sachets
89¢

BISCUITS DAVID
FEUILLE D'ÉRABLE (400 g)
PETIT GRAHAM (350 g)
MILLE FEUILLES AU CARAMEL (250 g)
Cello
1,39

BRIQUETTES DE CHARBON DE BOIS GOURMET KING
Sac 4,54 kg (10 lb)
2,49

DÉTERSIF SUNLIGHT
Boite 12 L
7,99

DÉTERGENT LIQUIDE WISK
Bout. 1 L
2,39

CRISTAUX DE SAVEUR AUX FRUITS
QUENCH
Paq. de 4 X 92 g
Boite 613 g: 2,59 \$
1,49

PÂTE À LA VIANDE
CORDON BLEU
4 VARIÉTÉS OFFERTES
Boite 198 g (7 oz)
1,09

ESSUIE-TOUT À MOTIFS
FACELLE ROYALE
Paq. de 2 roul.
1,19

SERVIETTES DE TABLE
BLANCHES
WHITE SWAN
Paq. de 240
1,89

NOURRITURE POUR CHIENS
TOPS
Boite 723 g (25,5 oz)
59¢

Consultez notre cahier publicitaire pour de nombreuses autres aubaines...

(Si vous ne l'avez pas reçu, demandez-en un à votre marchand IGA)

Prix en vigueur jusqu'au 10 juillet 1982. Nous nous réservons le droit de limiter les quantités. Le texte prévaut sur la photo lorsque celle-ci ne correspond pas à la description du produit annoncé.

LES RÉGATES DE VALLEYFIELD les 10 et 11 juillet...

FAUT PAS MANQUER ÇA!



Boniprix



* marque de certification d'IGA Canada Inc.

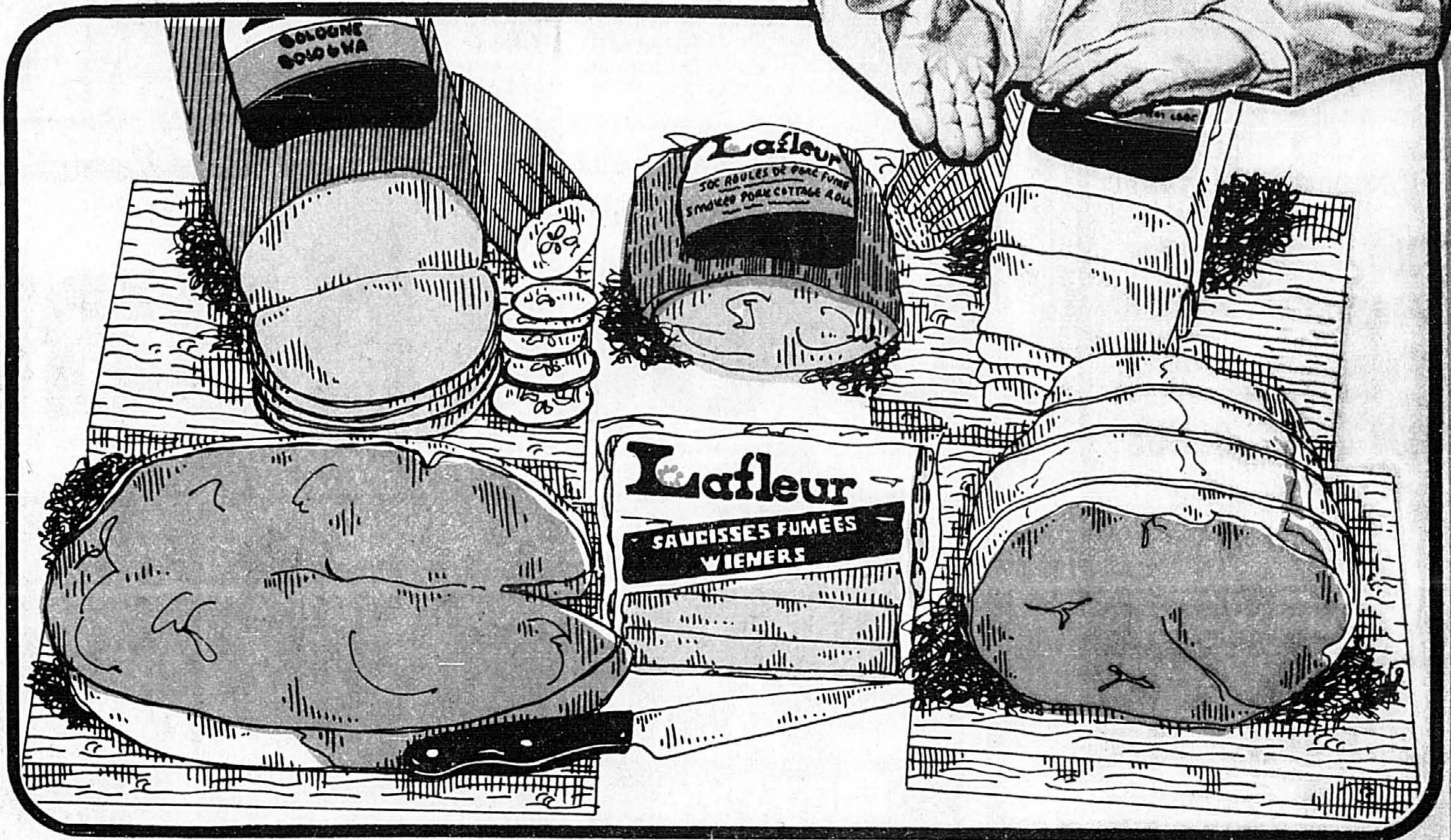
GOÛT



BIFTECK DE RONDE
DÉOSSÉE, TRANCHE COMPLÈTE
OU RÔTI D'EXTÉRIEUR DE GROUPE
BOEUF CATÉGORIE CANADA "A"

5,03 \$/kg

2,28 \$/lb



BIFTECK OU RÔTI DE POINTE DE SURLONGE
BOEUF CATÉGORIE CANADA "A"

6,57 \$/kg

2,98 \$/lb

SOC DE PORC FUMÉ, DÉOSSÉ LAFLEUR
ENVIRON 1,1 kg (2 1/2 lb)

6,13 \$/kg

2,78 \$/lb

SAUCISSON DE BOLOGNE RÉGULIER OU CIRÉ LAFLEUR
TRANCHÉ SELON VOS BESOINS

2,82 \$/kg

1,28 \$/lb

PAIN DE VIANDE SIMILI POULET LAFLEUR
TRANCHÉ SELON VOS BESOINS

3,70 \$/kg

1,68 \$/lb

SAUCISSES FUMÉES LAFLEUR
Paq. 454 g (1 lb)

1,18

BIFTECK DE SURLONGE
BOEUF CATÉGORIE CANADA "A"

7,01 \$/kg
3,18 \$/lb

BIFTECK DE HAUT DE SURLONGE
(AUTREFOIS APPELÉ BOSTON)
BOEUF CATÉGORIE CANADA "A"

11,86 \$/kg
5,38 \$/lb

BIFTECK D'INTÉRIEUR DE RONDE
BOEUF CATÉGORIE CANADA "A"

7,01 \$/kg
3,18 \$/lb

VIANDES CUITES
TRANCHÉES
SCHNEIDERS
5 VARIÉTÉS OFFERTES

Paq. 175 g
98¢

DEMI JAMBON MÈRE MICHEL MAPLE LEAF

9,22 \$/kg
4,18 \$/lb

POULET FARCI LESTERS
TRANCHÉ SELON VOS BESOINS

5,47 \$/kg
2,48 \$/lb

CRETONS TAILLEFER

Cont. 300 g
2,08

SAUCISSES PUR PORC OU TOUT BOEUF MAPLE LEAF

Paq. 500 g
2,68

JAMBON CUIT EXTRA MAIGRE MAPLE LEAF
TRANCHÉ SELON VOS BESOINS

7,23 \$/kg
3,28 \$/lb

SALAMI LESTERS

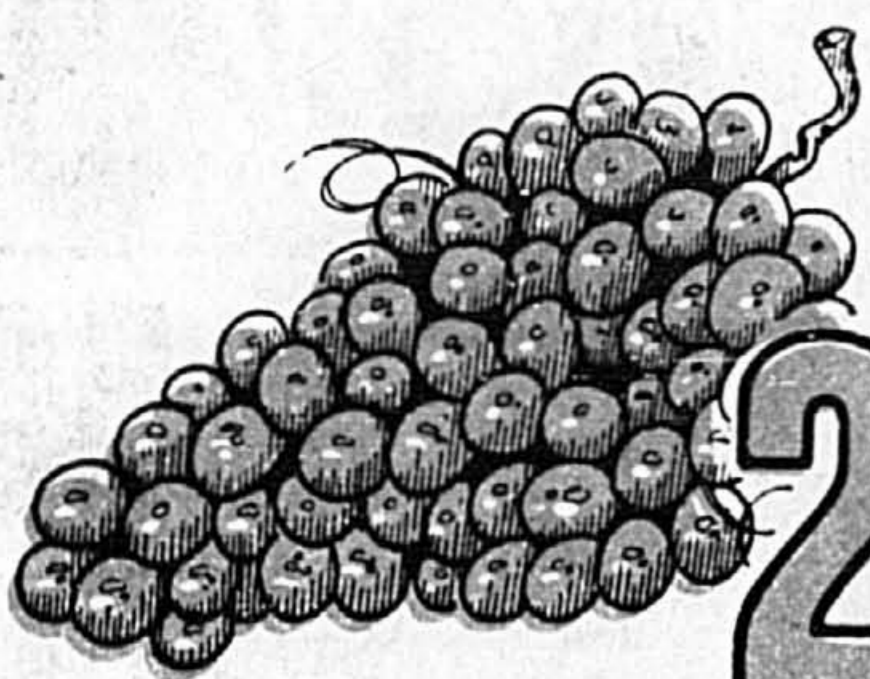
Paq. 500 g
2,68

PÂTE À LA VIANDE BILOPAGE

Format 450 g
2,28

BACON SANS COUENNE SCHNEIDERS

Paq. 250 g
1,48



RAISINS ROUGES CARDINAL DE CALIFORNIE CANADA NO 1

2,40 \$/kg
1,09 \$/lb

'LAITUE ICEBERG DU QUÉBEC CANADA NO 1 GROSSEUR 18

2/89¢



C'est le mois des salades

● Suite aux variations climatiques de certaines régions, des difficultés d'approvisionnement en fruits et légumes peuvent survenir. Si cette situation devait se produire, votre marchand IGA veillerait à ce que chacun de ses clients soit entièrement satisfait.

CHAMPIGNONS BLANCS Terra
DU CANADA

Panier 568 mL (1 chop.)
1,19

MELON HONEYDEW (MELON DE MIEL) DES ÉTATS-UNIS GROSSEUR 10

CH.
99¢

CONCOMBRES ANGLAIS DE L'ONTARIO CANADA NO 1 GROSSEUR MOYENNE

CH.
79¢

CITRONS D'ESPAGNE GROSSEUR 100

6/1,09

MARGARINE MOLLE PARKAY KRAFT
Bol 907 g (2 lb)

PRIX ANNONCÉ: 1,37 \$
BON DE RÉDUCTION: 20 c

1,17

AVEC CE BON DE RÉDUCTION



20¢ DE RABAIS

Sur le prix annoncé d'un bol de 907 g de margarine molle PARKAY. Ce bon de réduction est valide jusqu'au samedi 10 juillet 1982 dans tous les supermarchés IGA seulement.



1447374 H

ANNONCES CLASSÉES

285-7111

Suite de la page C 11

EMPLOIS DIVERS

JEUNE personne, relations publiques, recherche domaine restaurant, bar, boutique, galerie, etc. Appointés, disponibilité. Accepte résider centre ville. Avé. 931-9461.

L'AGENCE Dominique Dufour Est à la recherche de: Nouveaux Mannequins. Communiqués avec nous à: 849-8119

Manufacture de boîtes recherche personne responsable avec expérience dans la boîte, pour prendre charge de la salle de coupe et du magasin. Emploi permanent. Très bonnes conditions de travail et bons bénéfices. Expérience et bilinguisme obligatoires. Appeler 842-794.

PRESSEUR(S) de chemises avec expérience demandée(e) pour travailler 3 semaines. Très bon salaire. 922-8971.

A.M.C. CANADA

SOCIÉTÉ SUISSE ALLEMANDE

RECHERCHE POUR SON BUREAU DE MONTRÉAL

10 démonstratrices(teurs) temps plein si qualifiés
\$300 PAR SEMAINE + BONUS

15 démonstratrices(teurs) temps partiel si qualifiés
\$200 PAR SEMAINE + BONUS

NOUS DEMANDONS:

- Une bonne présentation
- Apté à communiquer
- Se servir d'une voiture

Pour rendez-vous,

APPELER: 381-9201

EMPLOIS DEMANDÉS

ATTENTION! Modèle masculin 20 ans en tout temps. 931-2028.

COMMIS-COMPTABLE bilingue, recherche emploi de 3 à 5 jours/semaine, pour faire tenue de livres, comptes payables et recevables, payés, états financiers. 843-0028

CONTROLLEUR comptable, grande expérience, cherche place dans compagnie, permanent ou partiel. 337-2512

DESSINATEUR-CARTOGRAPE avec expérience recherche emploi stable. Écrire à: Jean-Claude Bertrand, 170 rue St-Denis, #1, Montréal, H2X 3K4.

FERAIS ménage à la journée. Très bonnes références. 259-5785

FERAIS à domiciliaire de livres, chèques de payés. L. Conan. 527-4275.

PRÉPARATION DE CURRICULUM VITAE

A un bon curriculum correspond un bon emploi. Conception, rédaction et plusieurs services professionnels. (jour, soir et samedi). **PUBLE & SCRIBE, 942-8659**

CURRICULUM vitae personnalisé, conseiller en personnel. (Métro Longueuil), M. Héroux, 679-5665.

CURRICULUM VITAE COMICS ET EFFICACE SERVICE PERSONNEL REDAPRO ENR. Laval 641-2788, Montréal 227-6436

RESUMAIDE

Un service unique et personnel pour vous aider à commercialiser vos talents. 1010 Ste-Catherine ouest, suite 341 879-9668

EDUCATION INSTRUCTION

FAITES ÉCHEC AU CHÔMAGE

COURS INTENSIFS JOUR · SOIR · SAMEDI

Anglais cours privé et de groupe, différents niveaux

Dactylographie et machine à dicter

Comptabilité Sténographie Français pour la secrétaire

Traitement de textes plus 4 concentrations en secrétariat

Service de placement gratuit

Sans garantir formellement un emploi, plus de 90% de nos diplômés sont placés chaque année.

composez **932-1122** (9 heures à 21 heures)

Reconnu par le ministère de l'Éducation Permis n° 749546

COLLÈGE DE SECRÉTARIAT MODERNE

1800, boul. Dorchester ouest, Montréal Métro Guy (sortie St-Mathieu)

AUGMENTEZ VOTRE SALAIRE LA TENUE DE LIVRES

Comptabilité pratique enseignée en 4 semaines par comptables agréés Jour, soir, samedi. Grand Livre & états financiers inclus **ECOLE COMMERCIALE LONDON** Métro Snowdon 733-5217 - 733-8261 P.Q. permis 749747

CARRIERE DE MANNEQUIN BARTON-TAYLOR

École et agence de mannequins offre cours certifiés, débouchés d'emploi, pour mannequins de mode, photos ou TV, formation personnelle, maquillage, cours de base, de recyclage ou de perfectionnement. Cours le jour, le soir ou le samedi. 284-3666

COURS DE SHIATSU. Apprenez à soulager stress, maux de dos, insomnies, par le massage oriental. 287-7096

Êtes-vous observateurs? SOLUTION

- 1) Avant du chapeau.
- 2) Queue du veston.
- 3) Pied droit de l'homme déplacé.
- 4) Manche de la ventouse du bas.
- 5) Sur la bouche de l'homme, ventouse plus longue.
- 6) Base du mur à droite de la porte.
- 7) Judas de la porte abaissé.
- 8) Bas de l'arbuste complété.

SPECTACLE ANNULÉ À LACHINE: GUY GODIN FURIEUX «Le maire a manqué à sa parole»

Le comédien Guy Godin a dénoncé hier l'attitude du maire de Lachine, M. Guy Descary, à qui il reproche d'avoir annulé une semaine près la présentation d'un spectacle qui devait être joué tout l'été au Théâtre de la Ville, à Lachine.

M. Godin a rappelé au cours d'une conférence de presse qu'il avait obtenu l'accord de principe du maire de Lachine pour la présentation de la pièce «L'Amour...vous connaissez?» et que le premier magistrat lui avait même enjoint de mettre le projet sur pied, assuré qu'il était de recevoir une commandite de la brasserie Molson.

Comme l'équipe de théâtre avait été formée, que les services de professionnels avaient été retenus, que les répétitions avaient commencé mais que les fonds tardaient toujours à venir, Godin s'informa auprès de Molson et apprit de la bouche d'un représentant de la brasserie que l'argent était disponible mais que le maire de Lachine leur avait fait part de son désistement. Hier, Godin, amer, a dit «s'élever contre les associations, corporations et dirigeants de cer-

taines municipalités qui, séduits au départ par l'idée d'avoir un théâtre chez eux, promettent mer et monde et s'engagent moralement vis-à-vis des artistes et directeurs de théâtre et qui, par la suite, inconsciemment, sans scrupules et sans même donner d'excuses, laissent tomber les projets».

Pour lui, il est clair que l'administration municipale de Lachine a manqué à la parole donnée.

De son côté, l'Union des artistes a aussi dénoncé pareille attitude de la part des administrateurs de Lachine et a dit donner son appui inconditionnel à la troupe montée par Guy Godin pour ce projet estival.

La présidente de l'Union des artistes, Mme Louise Deschâtelets, a précisé que «dans l'affaire du Théâtre de la Ville de Lachine, le désenchantement avait pris des dimensions importantes atteignant une troupe de théâtre qui y avait mis en vain des heures de laborieux travail».

Le maire de Lachine n'a pu être rejoint hier par LA PRESSE.

Papier: entente avec 6,000 travailleurs de l'est du Canada

(PC) — Les négociateurs syndicaux de 6,000 travailleurs du papier ont conclu une entente de principe comportant des augmentations de salaires sur deux ans de 12 et 10 p. cent, a indiqué mardi un porte-parole de quatre importants producteurs de papier journal de l'est du Canada.

Le directeur des relations de travail à la division pâtes et papier de la Domtar, M. Yves Rheault, a indiqué que les membres du Syndicat canadien des travailleurs du papier voteraient sur l'entente de principe au cours des deux semaines à venir.

Selon M. Rheault, l'entente de principe conclue entre les syndicats de ces 6,000 travailleurs et la Domtar, la Reed Paper, Mac-

Laren Ltée et Quebec North Shore ressemble à d'autres règlements survenus récemment à l'Abitibi-Price et à la Canadian International Paper.

M. Rheault a indiqué, bien que les détails de l'entente ne seront pas dévoilés en attendant sa ratification par la base syndicale, que les hausses de salaire consenties par les employeurs concordent avec celles acceptées à la CIP, où l'on gagnera \$14.55 l'heure, le 1er mai prochain, comparé à \$11.70 cette année.

On s'est également entendu sur des améliorations au régime de retraite, des clauses d'invalité à long terme et des compensations pour le travail par quarts.

C'EST BEAUCOUP MIEUX CHEZ A&P C'EST BEAUCOUP MIEUX CHEZ A&P

C'est beaucoup

A&P rembourse tous les coupons émis par tous les autres supermarchés!

<p>Thon Pâle Starkist</p> <p>En morceau, dans eau de source ou huile</p> <p>Boîte 184 g</p> <p>99¢</p> <p>Notre prix rég 1,55</p>	<p>Coca-Cola ou Sprite</p> <p>Cont de 6 bout de 750 mL</p> <p>2,26</p> <p>Plus dépôt sur bout consignée</p> <p>Notre prix rég 4,75</p>	<p>Beignes Hostess</p> <p>Nature, sucré ou assortis</p> <p>Pqt de 12</p> <p>89¢</p> <p>Notre prix rég 1,39</p>	<p>Jus D'Orange Kent</p> <p>Concentré, surgelé</p> <p>Boîte 355 mL</p> <p>79¢</p> <p>Notre prix rég 1,15</p>
---	--	--	--

C'EST BEAUCOUP MIEUX AUX RAYONS DES FRUITS ET LÉGUMES CHEZ

Laitue Iceberg

Provenant du Québec, Canada #1.

.59 ch

Haricots Verts Frais

Provenant des E.U., Canada #1

174 / 79¢

Pêches Fraîches

Provenant des E.U.

174 / 79¢

Blé D'Inde en Épi 2/89¢ pour

Provenant des E.U., Canada #1

Bananes Dôle 86¢ / 39¢

Gros Fruit, Produit du Honduras

Concombres Super Select 3/89¢

Provenant des E.U., Canada No. 1

Courgettes Zucchini 152 / 69¢

Provenant des E.U.

Brugnons Frais 262 / 119

Provenant de Californie

Tomates Rouges 262 / 119

Provenant des E.U., Canada #1

Cerises Bing 439 / 199

Provenant de Washington, Canada #1

Pommes de Terre Nouvelles 86¢ / 39¢

Provenant des E.U., Canada #1

Mayonnaise Hellmanns Pot 750 mL **1.99**

Notre prix rég 2,33

Nourriture Gerber 3 Pots 128 mL **99¢**

Variétés tamisées sans viande, pour bébé

Achetez-en 3-Épargnez 24¢

Notre prix rég 41¢ ch

Dentifrice Aim Tube 100 mL **99¢**

Épargnez 80¢

Notre prix rég 1,79

Jus de Tomates Libby's De Fantaisie Boîte 136 L **99¢**

Épargnez 36¢

Notre prix rég 1,35

Patates Frites Les fermes Cavendish Surgelée, variétés assorties Sac 907 g **99¢**

Épargnez 40¢

Notre prix rég 1,47

Cristaux Neilson's Pqt de 3 ans de 91 g **99¢**

Sauveurs de fruits variés

Huile de Tournesol Unico Bout 1 L **1.89**

Lait Evaporé 2% Carnation Boîte 385 mL **69¢**

Bouillon de Poulet Pot 125 mL **1.39**

Pain de Viande Boîte 340 g **1,59**

Couches Pampier De jour (30) ou de nuit (22) Pqt **4.99**

Pommes de Terre Shirriff Boîte 350 g **1.39**

Eau de Source Naturelle, Perrier Bout 695 mL **99¢**

Magasins A&P situés à:

- MONTREAL: 6415 ouest, rue Sherbrooke; 5405, chemin Queen Mary; 3421, av. du Parc; 455 est, boul. de Maisonneuve; 1953 ouest, rue Ste-Catherine
- GREENFIELD PARK, 645, boul. Taschereau
- SAINT-LAMBERT, 1461, av. Victoria
- SAINT-ANTOINE DES LAURENTIDES, Galeries des Laurentides
- SHERBROOKE, Plaza Centre d'achat Quatre Saisons
- MAGOG, 401, rue Principale
- DRUMMONDVILLE, Domaine du Parc, 175, rue Principale
- THIOS-RIVIERES, 850, rue des Récollets
- STATIONNEMENT GRATUIT

Margarine dure Golden Girl

Fait d'huile végétale à 100%

59¢

Pqt 454 g

Épargnez 24¢

Notre prix rég 83¢

Relish Bicks Variétés assorties Pot 375 g **79¢**

Super Aubaine!

Détersif Sunlight En Poudre Boîte 12 L **7.59**

Notre prix rég 8,99-Épargnez 1,40

Biscuits Dare Briure de chocolat, fudge ou digestif (400 g) Sac 450 g **1.49**

Notre prix rég 2,15-Épargnez 66¢

Détersif Liquide Lux Cont plus 500 g Pour la vaisselle Notre prix rég 1,55-Épargnez 56¢ **99¢**

C'EST BEAUCOUP MIEUX CHEZ A&P C'EST BEAUCOUP MIEUX CHEZ A&P

Cinq enfants, venus en contact avec une même gardienne, sont morts; une enquête est ouverte

■ BLOUNTSTOWN, Floride (UPI) — Des tests exhaustifs sont actuellement pratiqués sur le corps d'un bébé de deux mois, cinquième enfant à trouver la mort depuis deux ans alors qu'il était sous les soins d'une même gardienne d'enfants.

Les médecins légistes ont été jusqu'ici incapables de relier la gardienne, Christine Fallings, âgée de 19 ans, avec ces enfants, qui ont connu une mort soudaine, et trois autres qui sont devenus gravement malades, depuis 1980.

Jusqu'à maintenant, les experts n'ont pu parler que de coïncidences. Travis DeWayne Coleman, âgé de

deux mois, est décédé samedi dernier. Peu avant sa mort les médecins avaient diagnostiqué des symptômes semblables à ceux de la pneumonie. Mlle Fallings l'avait eu en sa garde la veille de son décès.

Une semaine avant sa mort, Mlle Fallings était sortie faire du magasinage avec la mère et l'enfant et ce dernier tomba malade le soir même et dut être hospitalisé. Quelques jours plus tard, il fut laissé aux soins de la gardienne et décéda le lendemain.

Le corps de l'enfant ne portait aucun signe de violence ou de mauvais traitement.

Cette série de décès a débuté il y a

deux ans. Une enfant de deux ans, laissée aux soins de Mlle Fallings durant quatre heures, succomba à une encéphalite. Trois jours plus tard, un garçon de quatre ans, que la gardienne avait surveillé quelques jours plus tôt, mourut d'une myocardite. Trois jours plus tard, le cousin de deux ans de Mlle Fallings succombait au même mal après avoir rencontré l'adolescente. Le bébé de la belle-sœur de Mlle Fallings mourut dans ses bras après avoir reçu une injection dans un hôpital local. En 1980, trois enfants qui étaient sous les soins de la jeune fille, sont tombés gravement malades. Un a souffert de méningite et les deux autres de convulsions.

L'enquête sur le cardinal Cody est close

■ CHICAGO (PA) — Une longue enquête fédérale sur les allégations de détournement de fonds d'église s'élevant à \$1 milli on par feu le cardinal John Cody a été close et il n'y aura pas d'inculpations, a fait savoir hier le procureur Dan Webb de Chicago.

La déclaration de M. Webb est faite plus de deux mois après la mort de Mgr Cody, qui fut chef du diocèse catholique le plus vaste et le plus riche des Etats-Unis pendant 17 ans.

Le procureur a dit avoir examiné avec soin tout le dossier et en être arrivé à la conclusion qu'il n'y n'y avait pas matière à inculpation, sans toutefois préciser s'il y avait absence ou insuffisance de preuves.

L'archevêque, qui est mort le 25 avril d'une crise cardiaque à l'âge de 74 ans, a fait l'objet d'une enquête au sujet d'allégations selon lesquelles il avait détourné des fonds d'église pour en faire don à une amie et cousine par alliance, Helen Dolan Wilson.

ANNONCES CLASSÉES

PERSONNEL

BUT MARIAGE, homme anglophone, moins de 40 ans, cherche femme honnête, jolie, belle personnalité, aimant pêche, aviation, arts et artisanat. Avec lettres. 636-4954.

L'ALCOOLISME UNE MALADIE

Si vous avez de la difficulté à vivre sans alcool, ou si vous ne pouvez vous arrêter de boire, LA RELANCE INC. vous propose une halte de réflexion dans un oasis de sérénité et de confort au coeur des Laurentides.

Téléphonez-nous à: 1-229-6631 C.P. 1198 Ste-Aimée, J0R 1L3

SHATSU, Massage médical, soins de beauté, tension nerveuse et fatigue. Pour personnes de 45 ans et plus. 342-5604.

AGENCES DE RENCONTRES

AGENCE de Rencontre Jean Enrg. Mtl: 382-7885 Laval: 663-8727

LA VIE A DEUX

Seul(e) fatigué(e) des bars etc. on vous aidera avec compréhension et discrétion: méthode personnelle, efficace et rationnelle pour rencontrer une personne sérieuse. Mtl, 288-4721, Longueuil, 445-6332.

AVIS LÉGAUX - AVIS PUBLICS - APPELS D'OFFRES - SOUMISSIONS

PERDU ET TROUVÉ

CHIEN perdu: Ale ave et Rosemont, jeune berger allemand moyen poil et fauve. Récompense promise: 255-3229 ou 585-4066.

PERDU vendredi rue Ste-Catherine broche métal gris. Voler sentimentale. Récompense: 332-19130ir

PERDU Saint-Léonard, chienne Samoyède, urgent besoin médicaments. Récompense: 223-7333.

TROUVÉ paire de lunettes, encadrée en or, étui laque, près St-Olivier, centre-ville, 922-4995 voir seulement jusqu'à 10h.

DIVERS

PLANIFAM ENR. Arrêt de grossesse. Planning familial. Appelez de 1h à 5h pm au: 722-9949

STUDIO Érotique inc., lingerie et maillots de bain d'importation à vendre, gros et détail, 51 Lemoyne ouest, près Chemin Chambly, Longueuil. Aussi revues, films, vidéos, cassettes. Achat, vente et échange. Ouverture des 10h.

AVIS LÉGAUX - AVIS PUBLICS - APPELS D'OFFRES - SOUMISSIONS

C'EST BEAUCOUP MIEUX CHEZ A&P C'EST BEAUCOUP MIEUX CHEZ A&P

Billets de Loto-Québec, Mini, Inter, Provincial, Super et Loto-Baseball, maintenant disponible dans tous les magasins A&P.

mieux chez A&P

Tous les prix dans cette annonce sont en vigueur jusqu'au samedi 10 juillet 1982.

Nous nous réservons le droit de limiter les quantités aux besoins normaux de chaque famille!

À l'achat de 3 Épargnez jusqu'à 96¢

Yogourt Crescent

Nature ou saveurs de fruits Cont. 175 g

99¢

Notre prix rég jusqu'à 65¢ ch

Épargnez 98¢

Crème Glacée Sealtest

Vraiment naturelle, saveurs variées Cont. plus 2 L

279

Notre prix rég 3,77

Service personnalisé. Viandes de qualité aux prix des supermarchés

Épargnez 89¢/kg-40¢/lb

Quarts Arrière de Poulet Frais

Avec dos attaché

284 / 129

\$/kg \$/lb

Notre prix régulier 3,73 \$/kg-1,69 ¢/lb

Brevages aux Fruits Cont. de 6 bout de 200 mL **.99¢**

Saveurs assortis, Oka Doka **Super Aubaine!**

Pâtes Alimentaires Sac 1 kg **119**

Spaghetti ou Macaroni, coupé, Lancia **Épargnez 70¢** Notre prix rég 1,89

Café Medaglia D'Oro Boîte 300 g **199**

Unico **Épargnez 1,00** Notre prix rég 2,99

Margarine Molle Thibault Fait d'huile soya à 100%

89¢

Cont. 454 g **Épargnez 26¢** Notre prix rég 1,17

Sauce Hot Chicken Habitant ou B.B.Q. (384 mL)

59¢

Boîte 540 mL **Épargnez 34¢** Notre prix rég 93¢

Thé Glacé Red Rose Boîte 680 g **299**

Ordinaire ou Fruits-Épargnez 50¢ Notre prix rég 3,49

Nourriture pour Chat Boîte 500 g **159**

Assorties, Tender Vittles

Bonbons Dare Sac 400 g **199**

6 Variétés assorties

Ragoût Cordon Bleu Boîte 567 g **179**

De boulettes

Toast Melba Boîte 200 g **129**

Old London

Tartinade Freddy Cont. 425 g **159**

à l'arabie

Pâté au Poulet Pqt 227 g **119**

Surgelé, St. Hubert

Nourriture pour Chien Sac 2 kg **299**

Sélection de Boucher

Gâteaux Vachon Boîte de 6 **149**

3 variétés assorties Notre prix rég 1,89-Épargnez 40¢

Pouding Laura Secord Boîte 425 g **99¢**

Saveurs variées Notre prix rég 1,23-Épargnez 24¢

Sacs à Ordures Glad Pqt de 10 sacs **149**

D'extérieur Notre prix rég 2,09-Épargnez 60¢

Saucisses Fumées Coorsh Ordinaire, Délicieuses grillées Emb herm 375 g **99¢**

Notre prix régulier 2,19 **Épargnez 1,20**

Biftecks de Côtes Coupe de bœuf du Canada, "Catégorie "A" **813 / 369**

"Délicieux sur le grill" \$/kg \$/lb Notre prix rég 10,78 \$/kg-4,89 \$/lb Épargnez 2,65 \$/lb-1,20 \$/lb

Boeuf Haché Maigre "Délicieux sur le grill" **439 / 199**

"Délicieux sur le grill" \$/kg \$/lb Notre prix rég 5,93 \$/kg-2,69 \$/lb Épargnez 1,54 \$/kg-70¢ ¢/lb

Rôti de Boeuf Désossés 439 \$/kg / 199 \$/lb

De Palette, de haut de côtes, ou d'épaule

Jambon Cuit emb herm 199

Hygrade, tranche

Salade de Chou Cont 500g **169**

Coorsh

Viandes Cuites emb herm 179

Tranches, au choix, 4 variétés, Hygrade

Parfaits Dessert Cont 125g **39¢**

Coorsh, 5 variétés incluant lime

Saucisses Fumées emb herm 199

Régulière et bœuf, Hygrade

Pâtés à la Viande Pqt 175g **119**

Labelle Fermière, surgelés, variétés assorties

Rôti de Boeuf Semi-Désossés 395 \$/kg / 179 \$/lb

De Palette ou de haut de côtes

Quarts Avant de Poulet Frais 306 \$/kg / 139 \$/lb

Avec ailes et dos attachés

Biftecks de Palette 395 \$/kg / 179 \$/lb

"Délicieux sur le grill"

Saucisses Porc et Boeuf 373 \$/kg / 169 \$/lb

Royal

Jambons Mignons 769 \$/kg / 349 \$/lb

Tailleur, emb herm

Sausisson de Bologne 284 \$/kg / 129 \$/lb

Royal, Régulier ou ciré

Viandes Fumées Pqt de 4 50g sacs **239**

Dunn's

Bacon de Flanc emb herm 500g **259**

A&P, tranché

Saucisses au Boeuf 373 \$/kg / 169 \$/lb

Dunn's

VIANDES ET FRUITS DE MER SURGÉLÉS

Poulet Frit Banquet Boîte 907 g **399**

Surgelé

Pain de Simili Poulet 395 \$/kg / 179 \$/lb

Tailleur

Bâtonnets D'Aiglefin Pqt 397 g **299**

Surgelé, Blue Water

Sausisson de Bologne 328 \$/kg / 149 \$/lb

Hygrade, rég. & ciré

APPEL D'OFFRES POUR SOUS-TRAITANT

PROJET LE DOMAINE MARCELIN-WILSON L'EE

Développement de 280 condominiums répartis dans 9 édifices en béton armé de 6 étages, 35 unités chacun dont 18 unités (3 chambres à coucher), 12 unités (2 chambres à coucher), 5 unités (1 chambre à coucher).

Le soussigné demande des prix ou propositions à toute personne intéressée au développement du projet en rubrique. Les esquisses et programmes sont disponibles immédiatement à nos bureaux.

Toute soumission, prix ou proposition, pour être considérée doit nous être adressée par écrit et reçue à nos bureaux avant midi le 14 juillet 82.

CONSTRUCTION CHATEAU-ST-MARC INC.
1605 ouest, Henri-Bourassa, suite 101 —
Montréal Qué. H3M 3B5
Tél.: 336-1811

AVIS LÉGAUX APPELS D'OFFRES SOUMISSIONS

RÉSEAU SCOLAIRE CHOMEDEY DE LAVAL

APPEL D'OFFRES 839-83 CAMION POMPE À INCENDIE, CAMION ÉCHELLE

Le Réseau scolaire désire recevoir des soumissions pour l'appel d'offre en titre. Les soumissions devront être préparées sur le formulaire fourni à cette fin, être accompagnées d'un bon de garantie ou d'un chèque visé égal ou supérieur à dix pour cent (10%) du montant total de l'offre, incluant les taxes, et être remises dûment scellées sous enveloppe fournie par le Réseau scolaire Chomedey de Laval. Les soumissionnaires pourront se procurer le cahier des charges au bureau du responsable de l'approvisionnement, 1005 boul. Pie X, Chomedey, Ville de Laval.

Les soumissions seront reçues au bureau du soussigné jusqu'à 14h30 le 9 août 1982, au 125 boul. des Prairies (Laval-des-Rapides) Ville de Laval, et seront ouvertes à la même date et au même endroit à 14h30.

Le Réseau scolaire ne s'engage à accepter ni la plus basse ni aucune des soumissions reçues et ouvertes et se réserve également le privilège d'accepter toute soumission en tout ou en partie.

ANDRÉ LACHAPPELLE
secrétaire général

CANADA PROVINCE DE QUÉBEC DISTRICT DE MONTRÉAL
11-002524-821
036440-P

CITÉ DE BEAUHARNOIS APPEL D'OFFRE RAMONAGE DES CHEMINÉES

Le greffier de la Cité recevra, sous pli cacheté, au plus tard, mardi, le 20 juillet 1982, à 15:00 heures, à l'Hôtel de ville, sis au 103, rue St-Laurent, Beauharnois, des soumissions pour le ramonage des cheminées de la cité.

Ces soumissions devront porter la mention « Soumission pour le ramonage des cheminées ».

Les formules de soumission peuvent être obtenues au bureau du greffier de la Cité de Beauharnois. De plus, chaque soumissionnaire devra remettre deux copies de sa formule de soumission accompagnées d'une preuve d'assurance responsabilité couvrant les dommages matériels et corporels d'un montant de 100.00\$.

Les soumissions seront ouvertes en présence des intéressés mardi, le 20 juillet 1982, à 15:00 heures au bureau du greffier de la Cité.

La Cité de Beauharnois se réserve le privilège de n'accepter ni la plus basse, ni aucune des soumissions, de n'encourir aucune poursuite ou réclamation pour les frais et pertes subis par les soumissionnaires.

Donné à Beauharnois, ce 28 juin 1982.

Jacques Dorais
Greffier

AVIS est par les présentes donné que le contrat en date du 25e jour de juin 1982 par lequel Meunier St-Narcisse Inc. a transporté et cédé toutes ses dettes comptables, présentes et futures à la Banque de Montréal, à titre de garantie, a été enregistré au bureau de la Division d'Enregistrement de Champlain, à Ste-Genève de Batiscan, le 28e jour de juin 1982 sous le no 291.256.

Banque de Montréal, le 29e jour de juin 1982.

DANS LA COUR SUPÉRIEURE
En matière de faillite

DANS L'AFFAIRE DE LA PROPOSITION DE:
RESTAURANT L'ENTRECÔTE BORDÉLAISE INC., corps politique légalement constitué ayant sa principale place d'affaires au 1458, rue Crescent à Montréal, dans la Province de Québec.

DEBITRICE

Avis est par les présentes donné que le Restaurant L'Entrecôte Bordélaise Inc. de la Ville de Montréal, dans la Province de Québec, a déposé une proposition entre nos mains, en vertu de la Loi sur la Faillite.

Il sera tenu une assemblée générale des créanciers de la débitrice au bureau du Sequestre Officiel, situé au 1410 rue Stanley, 9ième étage, dans la Ville de Montréal, dans la Province de Québec, le 14 juillet, 1982, à 9 h 30 de l'avant-midi.

Les créanciers ou toute catégorie de créanciers ayant droit de voter à l'assemblée peuvent, au moyen d'une résolution spéciale, accepter la proposition faite par la débitrice, soit telle que faite ou telle que changée ou modifiée à l'assemblée. Si la proposition est ainsi acceptée et si elle est approuvée par le tribunal, elle deviendra obligatoire pour tous les créanciers ou pour la catégorie de créanciers visés.

Les preuves de réclamations, procurations et formules de votation dont l'usage est projeté à l'assemblée doivent être au préalable déposées entre nos mains.

DATE à Montréal, Québec, ce 30 juin, 1982.

KOVSHOFF, KOVSHOFF & COMPAGNIE INC., SYNDICS.

Bureau des Syndics: Kovshoff, Kovshoff & Compagnie Inc., 400 ouest, rue St-Jacques, Suite 300, Montréal, Qué. H2Y 1S1
Tél.: 286-1246

